



**Конференция Организации  
Объединенных Наций  
по торговле и развитию**

Distr.: General  
10 June 2013  
Russian  
Original: English

---

**Совет по торговле и развитию**  
**Рабочая группа по стратегическим рамкам**  
**и бюджету по программам**  
**Шестьдесят пятая сессия**  
Женева, 2–4 сентября 2013 года  
Пункт 2 предварительной повестки дня  
**Утверждение повестки дня и организация работы**

**Предварительная повестка дня и аннотации**

**I. Предварительная повестка дня**

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и организация работы.
3. Обзор деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству и ее финансированию.
4. Оценка деятельности ЮНКТАД:
  - a) Оценка деятельности ЮНКТАД: общий обзор;
  - b) Внешняя оценка подпрограммы 1 ЮНКТАД: Глобализация, взаимозависимость и развитие;
  - c) Последующая деятельность по итогам оценок:
    - i) Ход выполнения рекомендаций по итогам оценки программы ЮНКТАД в области науки и техники в целях развития;
    - ii) Третий доклад о ходе осуществления рекомендаций по итогам оценки деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству, посвященной наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю развивающимся странам, малым островным развивающимся государствам и другим странам со структурно слабой, уязвимой и малой экономикой;
5. Предварительная повестка дня шестьдесят шестой сессии Рабочей группы.
6. Прочие вопросы.
7. Утверждение доклада Рабочей группы Совету по торговле и развитию.

## II. Аннотации к предварительной повестке дня

### Пункт 1

#### Выборы должностных лиц

1. В соответствии с пунктом 3 правила 64 правил процедуры Совета по торговле и развитию и в соответствии с циклом ротации для выборов Председателя и заместителя Председателя-Докладчика Председателем Рабочей группы на ее шестьдесят пятой сессии будет представитель от списка D. Заместителем Председателя-Докладчиком будет представитель одного из государств-членов в списке A (Африка).

### Пункт 2

#### Утверждение повестки дня и организация работы

2. Рабочей группе будет предложено утвердить предварительную повестку дня шестьдесят пятой сессии, которая приводится в разделе I выше.

#### *Документация*

TD/B/WP/251

Предварительная повестка дня и аннотации

### Пункт 3

#### Обзор деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству и ее финансированию

3. Для рассмотрения ею этого пункта Рабочей группе будет представлен доклад Генерального секретаря ЮНКТАД "Обзор деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству и ее финансированию" (TD/B/WP/253), в котором рассматривается деятельность в 2012 году. Доклад представляется как Рабочей группой на ее шестьдесят пятой сессии, так и Совету по торговле и развитию на его шестидесятой сессии. В докладе содержится аналитическая информация о разных источниках финансирования деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству, т.е. о добровольных взносах и их распределении по тематическим областям и по регионам или странам, а также обновленный обзор структуры и основных особенностей программ и проектов ЮНКТАД по техническому сотрудничеству. В марте 2013 года среди государств-членов была распространена стратегия ЮНКТАД по мобилизации средств на деятельность по техническому сотрудничеству (UNCTAD/OSG/MISC/2013/1), которая будет распространена в качестве неофициального документа для обсуждения Рабочей группой.

4. В приложении I к указанному выше докладу, озаглавленном "Обзор деятельности в 2012 году" (TD/B/WP/253/Add.1), представлен обзор деятельности по техническому сотрудничеству, осуществленной в 2012 году по различным программам и проектам. В нем содержится общая информация о деятельности, а также информация о ее отдаче и результатах.

5. В приложении II к указанному выше докладу, озаглавленном "Статистические таблицы" (TD/B/WP/253/Add.2), представлены данные о финансовых взносах, проектных расходах и распределении деятельности между различными регионами и программами. В нем также содержится перечень проектов, осуществлявшихся в 2012 году.

6. В рамках этого пункта повестки дня и в соответствии с пунктом 220 Аккрского соглашения и пунктом 7 решения 495 (LV) Совета по торговле и развитию получатели помощи, доноры и секретариат также смогут взаимодействовать и консультироваться по всем вопросам, касающимся деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству.

*Документация*

TD/B/WP/253	Обзор деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству и ее финансирование
TD/B/WP/253/Add.1	Review of the technical cooperation activities of UNCTAD and their financing – Annex I: Review of activities undertaken in 2012 (только на английском языке)
TD/B/WP/253/Add.2	Review of the technical cooperation activities of UNCTAD and their financing – Annex II: Statistical tables (только на английском языке)
UNCTAD/OSG/MISC/2013/1	Стратегия мобилизации средств для деятельности по техническому сотрудничеству

**Пункт 4**

**Оценка деятельности ЮНКТАД**

**а) Оценка деятельности ЮНКТАД: общий обзор**

7. Для рассмотрения ею этого пункта Рабочей группе будет представлен доклад Генерального секретаря ЮНКТАД "Оценка деятельности ЮНКТАД: общий обзор" (TD/B/WP/254), в котором представлены результаты оценки за 2012 год. В докладе содержится описание завершенных, продолжающихся и будущих оценок, которые могут быть полезны для информационного обеспечения оценок, разработки и будущего осуществления проектов и программ ЮНКТАД. Рабочей группе также будет предложено рассмотреть предложение по следующей итерации плана оценки и представить свои выводы и рекомендации Совету по торговле и развитию.

**б) Внешняя оценка подпрограммы 1 ЮНКТАД: Глобализация, взаимозависимость и развитие**

8. В связи с рассмотрением им ежегодной внешней оценки программы ЮНКТАД Совет по торговле и развитию на своей пятьдесят шестой исполнительной сессии предложил секретариату ЮНКТАД провести независимую оценку подпрограммы ЮНКТАД, касающейся глобализации, взаимозависимости и развития. Совет решил, что его вспомогательный орган, Рабочая группа по стратегическим рамкам и бюджету по программам, рассмотрит результаты оценки на своей шестьдесят пятой сессии по пункту повестки дня, посвященному оценке. Доклад об оценке будет подготовлен независимой группой в составе профессионального эксперта по оценке и двух других членов группы, знакомых с программами ЮНКТАД и регулярно участвующих в работе межправительственных органов ЮНКТАД (TD/B/WP/252, TD/B/WP(65)/CRP.1).

c) **Последующая деятельность по итогам оценок:**

i) **Ход выполнения рекомендаций по итогам оценки программы ЮНКТАД в области науки и техники в целях развития**

9. На своей шестьдесят второй сессии Рабочая группа просила государства-члены продолжить обсуждение рекомендаций, содержащихся в докладе об оценке программы ЮНКТАД в области науки и техники в целях развития (TD/B/WP/234, TD/B/WP(59)/CRP.1), и постановила провести такое обсуждение до следующей сессии Рабочей группы по техническому сотрудничеству.

ii) **Третий доклад о ходе осуществления рекомендаций по итогам оценки деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству, посвященной наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю развивающимся странам, малым островным развивающимся государствам и другим странам со структурно слабой, уязвимой и малой экономикой**

10. На своей шестьдесят второй сессии Рабочая группа также просила секретариат вновь представить доклад о дальнейшем прогрессе, достигнутом в осуществлении рекомендаций независимой внешней оценки деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству, посвященной наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю развивающимся странам, малым островным развивающимся государствам и другим странам со структурно слабой, уязвимой и малой экономикой (TD/B/WP/223, TD/B/WP/223/Add.1, TD/B/WP(56)/CRP.1). Секретариат представит обновленную информацию о прогрессе, достигнутом в осуществлении этих рекомендаций.

*Документация*

TD/B/WP/254	Оценка деятельности ЮНКТАД: общий обзор
TD/B/WP/252	Внешняя оценка подпрограммы 1 ЮНКТАД: Глобализация, взаимозависимость и развитие
TD/B/WP(65)/CRP.1	Ответ руководства на внешнюю оценку подпрограммы 1 ЮНКТАД: Глобализация, взаимозависимость и развитие
TD/B/WP/234	Углубленная оценка программы ЮНКТАД в области науки и техники в целях развития
TD/B/WP(59)/CRP.1	Management response to the in-depth evaluation of UNCTAD's programme on science and technology for development [Только на английском языке]
TD/B/WP/223	Углубленная оценка деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству, посвященной наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю развивающимся странам, малым островным развивающимся государствам и другим странам со структурно слабой, уязвимой и малой экономикой
TD/B/WP/223/Add.1	Углубленная оценка деятельности ЮНКТАД по техническому сотрудничеству, посвященной наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю развивающимся странам, малым островным развивающимся государствам и другим странам со структурно слабой, уязвимой и малой экономикой – вспомогательные материалы

TD/B/WP(56)/CRP.1

Management response to the in-depth evaluation of UNCTAD's technical cooperation activities dedicated to least developed countries, landlocked developing countries, small island developing States and other structurally weak, vulnerable and small economies  
[Только на английском языке]

**Пункт 5****Предварительная повестка дня шестьдесят шестой сессии Рабочей группы**

11. В ходе сессии секретариат представит проект предварительной повестки дня следующей сессии Рабочей группы.

**Пункт 6****Прочие вопросы****Пункт 7****Утверждение доклада Рабочей группы Совету по торговле и развитию**

12. Доклад шестьдесят первой сессии Рабочей группы будет представлен Совету по торговле и развитию.

---